

Mass Intentions/ <i>Intenciones de Misa</i>		
Sat: Nove 15	5:00pm	Bill Black †
Sun Nove 16	7:30am	
	9:00am	Victorino Reyes Torres † Benditas Almas del Purgatorio Abel Alanis - Cumpleaños
	11:00am	Luga Peralta †
	6:00pm	
Monday November 17		
Tues: Nove 18	8:30am	
Wed: Nove 19	8:30am	
Thur: Nove 20	8:30am	
Fri: Nove 21	8:30am	
Saturday: Nove 22	5:00pm	Bill Black †

Mission Statement

Holy Spirit Catholic Church, established to meet the needs of Catholics in the Valley, is a community centered on the Eucharist. We celebrate our diversity through service and social justice for all, as a warm, loving, welcoming, and servant community

reaching out to bring hope and dignity.

Obedient to the Word guided by the Spirit, we will discern and address the needs of the community.

~ Declaración de la Misión ~

La Iglesia del Espíritu Santo esta centrada en la Eucaristía. Celebrando nuestra diversidad mediante el servicio y la justicia social para todos, como una comunidad calurosa, amorosa acogedora y servidora para llevar esperanza y dignidad.

Obediente a la palabra guiados por el espíritu, nosotros discernimos y tratamos las necesidades de la comunidad.

Readings for the week of November 16, 2025

Sunday: Mal 3:19-20/Ps 98:5-9/2 Thes 3:7-12/

Lk 21:5-19

Monday: 1 Mc 1:10-15,41-43,54-57,62-63/

Ps 119:53,61,134,150,155,158/Lk 18:35-43

Tuesday: 2 Mc 6:18-31/Ps 3:2-7/Lk 19:1-10

Wednesday: 2 Mc 7:1,20-31/Ps 17:1,5-6,8,15/

Lk 19:11-28

Thursday: 1 Mc 2:15-29/Ps 50:1-2,5-6,14-15/

Lk 19:41-44

Friday: 1 Mc 4:36-37,52-59/1 Chr 29:10-12/Lk 19:45-48

Saturday: 1 Mc 6:1-13/Ps 9:2-4,6,16,19/Lk 20:27-40

Next Sunday: 2 Sm 5:1-3/Ps 122:1-5/Col 1:12-20/Lk

23:35-43

Lecturas para la semana de Noviembre 16, 2025

Domingo: Mal 3:19-20/Sal 98:5-9/2 Tes 3:7-12/Lc 21:5-19

Lunes: Mac 1:10-15,41-43,54-57,62-63/ Sal

119:53,61,134,150,155,158/Lc 18:35-43 Martes: 2 Mac

6:18-31/Sal 3:2-7/Lc 19:1-10

Miércoles: 2 Mac 7:1,20-31/Sal 17:1,5-6,8,15/Lc 19:11-28

Jueves: 1 Mac 2:15-29/Sal 50:1-2,5-6,14-15/Lc 19:41-44

Viernes: 1 Mac 4:36-37,52-59/1 Cr 29:10-12/Lc 19:45-48

Sábado: 1 Mac 6:1-13/Sal 9:2-4,6,16,19/Lc 20:27-40

Próximo Domingo: 2 Sm 5:1-3/Sal 122:1-5/Col 1:12-20/ Lc 23:35-43



DIOCESAN DEVELOPMENT FUND CAMPAIGN PROGRESS:

If you haven't yet donated, please consider making a gift.

We will need everyone to reach our goal

Diocese Goal: \$47,300.00

Gifts actually received: \$40,716.02

Donors: 194 (Out of 1,937 Families)



Please pray for the sick and their caregivers of our Parish

Por favor oren por todos los enfermos y sus cuidadores en nuestra Parroquia.



Bob Southwick, Jose Luis Gutierrez, Cyndi Jasper, Rebecca Headly, Rebecca Headly, Natividad Villeda, Lucy Moncada, Anna Vasquez, Diana Weber, H. Dimas, Hellen Gonzalez- Koretsky, S. Thomas, Megan Lea Katy & Larry Page, Richard Perry, Sister Paulea Kraft, Jaime Gonzalez, Sheryl Hansen, Michelle Reed, Frank Rivvo, Erica Solis, Jose Luis Mercado, Frank Rizzo, Greg Barnett, M. Rodriguez, Zenaida Preciado, K. Perez, V. Romero, V. Uriarte, A. Victorino, J. Ledesma, Steve Sanchez, Steve.

Hemos eliminado los nombres que han estado en nuestro boletín durante más de un año. Si su ser querido todavía necesita oraciones, favor de infórma a la oficina para que podamos agregarlo nuevo a la lista.

We have removed names that have been in our bulletin for over a year.

Kindly notify the office when you or your loved one needs to be removed from the prayer list.

ATENCION— Si usted es un inmigrante feligrés o conoce a alguien que este confinado en su casa debido a las circunstancias que enfrentamos hoy en día y necesita ayuda, por favor contacte Norma al: 951-350-5891



El Rey responderá: En verdad les digo que, cuando lo hicieron con alguno de los más pequeños de estos mis hermanos, me lo hicieron a mí. Mt 25;40

Collections of November 8th & 9th, 2025

	Sat /Sun.	CC	BF
5:00pm	1,221.00	200.00	621.00
7:30am:	1,669.05		
9:00am:	2,106.91		
11:00am:	1,383.95		
6:00pm:	760.00		
Office:	8,960.00		
Online Giving:	3,770.00		
Spanish Prayer Group	114.80		
Faith Formation	170.00		
Immigrants	69.21		
Donuts:	390.92		
All Saints:	298.00		
Collection Totals:	20,913.84	200.00	621.00

Contributions /Contribuciones

Flowers:	45.00
Poor:	545.00
Collection Totals:	590.00
DDF:	186.00
Total Collection Totals for Others:	186.00

Give and gifts will be given to you; A good measure, packed together shaken down and overflowing will be poured into your lap. *Luke 6;38*

Den a otros y Dios les dará a ustedes, les dará en su bolsa una medida buena Lucas 6;38

♦ Jubilee Fellowship Nights ♦



Bring the family, a neighbor, a friend all are welcome!

**For information call
Michelle Franks 951-929-0334**

**NEW VIDEO SERIES!
"The Way of the Apostle"**

Preceded by the Rosary

**Today
Sunday November 16, 2025
3:30-4:30 *In the Hall***

Learn ways to speak the Truth of the Gospels!

BAPTISMS/WEDDINGS/QUINCEAÑERAS

Call Norma Lopez 6 months in advance to begin Sacramental enrollment process at (951) 927-8544 or nlopez@sbdioocese.org

**Bautizos/Bodas/Quinceañeras**

Llame a Norma Lopez 6 meses de anticipación para empezar el proceso Sacramental al (951) 927-8544 nlopez@sbdioocese.org

**New Adoration Chapel Hours**

**Monday – Friday 8:00am – 4:00pm
during working hours**

If the door is closed please visit the office for access to the chapel.

Horario de la nueva Capilla de Adoración

Lunes a viernes De 8:00 am - 4:00pm

Si encuentra la puerta cerrada, dirijase a la oficina.

ANNULMENTS

Those in need of annulments or desire to be remarried in the church call Martha at 306-8423.

Anulaciones

Aquellos que necesitan anulaciones o deseo de volver a casarse en la iglesia llame a Martha al 306-8423.

Parish Food Pantry & for the Immigrants

Due to the increase of people seeking food assistance; the parish in collaboration with the Knights of Columbus ask for your gracious help.

We are asking that you help us sustain the pantries by donating non-perishable food items. You may bring your donations to the parish office or bring them to mass and place the items in the **BLUE or BLACK BINS**.

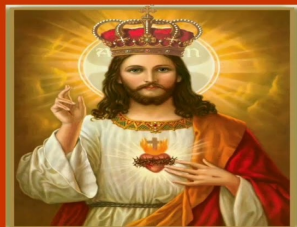
The following is needed; Cooking oil, evaporated canned milk, salt, sugar, boxed cereal, tuna, tomato sauce, pastas, spaghetti sauce, jelly, peanut butter, mac & cheese, canned meat, spam, oatmeal, canned vegetable & fruit, soups, top ramen, flour, mayonnaise, bagged pinto beans, pancake mix, pancake syrup. For those that can not donate we ask that you pray with us for all those in need.

Despensa Parroquial y Para los Inmigrantes

Debido al aumento de personas que buscan ayuda alimentaria, la parroquia, en colaboración con los Caballeros de Colón, solicita su generosa ayuda. Les pedimos que nos ayuden a mantener la despensa donando alimentos no perecederos. Pueden traer sus donaciones a la oficina parroquial o a la misa y colocarlas en los **CONTENEDORES AZULES y NEGROS**.

Necesitamos lo siguiente: Aceite de cocina, leche evaporada en lata, sal, azúcar, cereales en caja, atún, salsa de tomate, pastas, salsa para espagueti, mermelada, mantequilla de maní, macarrones con queso, carne enlatada, spam, avena, verduras y frutas enlatadas, sopa enlatada, mayonesa, frijoles pintos en bolsa, harina, harina para panqueques, miel para panqueques. Si no puede donar, les pedimos que oren con nosotros por todos los necesitados.





Feast of Christ the King

**Fiesta for the Feast of
Christ the King!!!
Sunday November 23, 2025**

7:30am – 7:00pm

*Bring the family and enjoy delicious food and
music; best of all time to
fellowship with one another..*

**Let Us Celebrate the King of Kings!!!
The King of Glory!!**

**Let us pray for our family members and friends
serving in the military.**

**Oremos por nuestros familiares y amistades
que sirven en el servicio militar.**

Jesse James Gerhartz, Edward Clark III, K.
McGivney, Jason Puney, T. Smith, James
Rohland, Jessica Jimenez, Marvin Anderson,
Robby & Christina Preston, Kim Duarte,
Matthew Davis, Anthony Herbert, Stephen Bruno,
C. Rangel, L.Hart, Ryan Barkley, Michael Manuel
Rolan do Reyes, Timothy Johnson Jr.,
Timothy Gleissner, Conner Harker, Francisco
Limon, Martin Becerra, Mark Malone, R. Flemate,
Sean McGivney, Nick Pisani, Joshua Willson,
Matthew Briggs, Michael Longo,
Brandon Gonzalez, William Longo,
Edward T. Feilen, Daniel J. Naputi, Colby Cox,
Carmen Chun, Braydad Chun, Ben Chun,
Abry Gomez, Eddy Gomez, Ashley Kitchen,
Matthew Carrasco, Matthew Walker, Donavon,
Andrea Thompson, Jonnathan Torres,
Skyler Randolph, Silverio Caballero Jr.,
Jeroid Morris, & Isaac Sandoval.

**¡Gran Kermes!
para Dia de Cristo
Rey!**

**QUE ¡VIVA CRISTO
REY!! !
CELEBRAMOS
el REY De REYES!**



***El domingo 23 de noviembre de 2025
De 7:30 a. m. – 7:00 p. m. Vengan a
disfruta de deliciosa
comida y música, Sobre todo, tiempo
para compartir la compañía mutua.***

Important Dates to Remember

Thanksgiving Mass

Thursday November 27th
at 8:30am.

Bring your wine and bread to be bless.

English Advent Mission

New Beginnings Back to Basics

December 1st, 2nd and 3rd @ 6:30pm.

Given by Dcn. Glen and Linda Harmon

Advent Penance Service

Thursday December 4th, 2025 @ 6:30pm

English Mass of the Immaculate Conception

English - Monday December 8th @ 8:30am

◆ Fechas importantes para recordar ◆

Misa de Acción de Gracias

Jueves 27 de noviembre a las 8:30am.

Traiga su vino y pan para ser bendecido.

Servicio Penitencial de Adviento

Jueves 4 de diciembre de 2025

a las 6:30 pm.

Misa de la Inmaculada Concepción

en Español a las 7:00pm

Ministries / Ministerios	Time / Hora	Day / Dia	Coordinator	Room / Salon
Guadalupano – Rosario	7pm	Lunes	Juana Neri	Capilla de Adoracion
Curso Biblico	7pm	Lunes	Martin Gomez	Salon de Jovenes
Bereavement	3:30pm	Tuesday	Betty Sievers	Room 1
Grupo de Oracion	7pm	Martes	Laura Sanchez	Salon
Fraternidad Femenina Catolica	10am	Viernes	Silvia Chun	Salon
Youth Group	6pm – 8pm	Friday	Maria Alvarez	Youth Room
Familias en Cristo /Jubilar	7pm	Viernes	Juan Flores	Salon Caballeros de Colon
Familias caminado de la Mano de Maria Hacia Jesus	11:30am – 5:30pm	Cada dia 13 de cada mes	Minerva Melchor	Iglesia
Homeless Ministry / Ministerio de los Desamparados	10am	Every first Saturday of each month/ Cada primer Sabado del mes	Ruben Gutierrez & Paulina Peralta	Hall /Salon
Food Pantry/ Despensa Parroquial	9am – 10:30am	Saturday / Sabado	Skip Ackerman	Knights of Columbus Hall /Salon de los Caballeros de Colon
Our Lady of Fatima Devotion Nuestra Sra. De Fatima	7:45am	First Saturday of each month	Donna Gindorff	Church /Iglesia
Workshops / Tallers	Time / Hora	Day / Dia	Coordinator	Room/ Salon
Jubilee Fellowship	3:30pm – 4:30pm	November 16	Michelle Franks	Parish Hall

For more information please call the parish office / Para mas información favor de llamar la oficina Parroquial 951 –927-8544 .

ATTENTION PARISHIONERS!



Would you like to be part of the Lord's Mission? Holy Spirit Church is calling all those who have the desire to participate in the various ministries that help our Masses flourish! At the moment Holy Spirit Church is looking for a **Volunteer** willing to lead and coordinate the **Ministry of Liturgical Environment**. If you would like to lead this ministry or get involved in any other ministry, contact Norma Lopez at (951) 927-8544

¡ATENCIÓN, FELIGRESES!

¿Les gustaría ser parte de la Misión del Señor? La Iglesia del Espíritu Santo esta llamando a todos aquellos que tengan el llamado de participar en los diversos ministerios que ayudan a que nuestras Misas florezcan. En este momento, la Iglesia del Espíritu Santo, busca un **voluntario** dispuesto a dirigir y coordinar el **Ministerio del Ambiente Litúrgico**. Si desean dirigir y coordinar este ministerio o participar en cualquier otro ministerio, comuníquense con Norma López al (951) 927-8544.

